

GSS 18V-10 Professional

1 600 A01 RG4 (2019.04) DOC / 7



1 600 A01 RG4

Robert Bosch Power Tools GmbH
70538 Stuttgart
GERMANY
www.bosch-pt.com



BOSCH

Deutsch

Für das von Ihnen erworbene Elektrowerkzeug gelten abweichend von den Angaben in der Betriebsanleitung die unten aufgeführten technischen Daten. Bitte beachten Sie die beiliegende Betriebsanleitung.

GSS 18V-10	
Sachnummer	3 601 JD0 2..
Gewicht entsprechend EPTA-Procedure 01:2014	kg 1,4 - 2,4^{A)}
empfohlene Akkus	GBA 18V... ProCORE18V...
empfohlene Ladegeräte	GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) abhängig vom verwendeten Akku

English

Contrary to the specifications in the operating instructions, the technical data below is relevant for the power tool you have acquired. Please observe the operating instructions enclosed.

GSS 18V-10	
Article number	3 601 JD0 2..
Weight according to EPTA-Procedure 01:2014	kg 1,4 - 2,4^{A)}
Recommended batteries	GBA 18V... ProCORE18V...

GSS 18V-10

Recommended chargers	GAL 18... GAX 18... GAL 36...
----------------------	-------------------------------------

A) Depends on battery in use

Français

Pour l'outil électroportatif que vous venez d'acquérir s'appliquent en partie d'autres caractéristiques techniques que celles indiquées dans la notice d'utilisation. Référez-vous à la notice d'utilisation jointe.

GSS 18V-10	
Référence	3 601 JD0 2..
Poids selon EPTA-Procedure 01:2014	kg 1,4 - 2,4^{A)}
Accus recommandés	GBA 18V... ProCORE18V...
Chargeurs recommandés	GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) Dépend de l'accu utilisé



Español

Para la herramienta eléctrica que usted ha adquirido rigen los datos técnicos enumerados más adelante, que difieren de las indicaciones de las instrucciones de servicio. Por favor, observe las instrucciones de servicio adjuntas.

GSS 18V-10		
Número de referencia		3 601 JD0 2..
Peso según EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Acumuladores recomendados		GBA 18V... ProCORE18V...
cargadores recomendados		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) dependiente del acumulador utilizado

Português

Para a ferramenta elétrica que adquiriu, são válidos, divergentes das indicações no manual de instruções, os dados técnicos abaixo listados. Respeite o manual de instruções fornecido.

GSS 18V-10		
Número de produto		3 601 JD0 2..
Peso conforme EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Baterias recomendadas		GBA 18V... ProCORE18V...
Carregadores recomendados		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) dependendo da bateria utilizada

Italiano

Per l'elettrotensile da Lei acquistato, diversamente dalle informazioni presenti nelle istruzioni d'uso, si applicano i dati tecnici elencati di seguito. Si prega di osservare le istruzioni d'uso allegate.

GSS 18V-10		
Codice prodotto		3 601 JD0 2..
Peso secondo EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Batterie consigliate		GBA 18V... ProCORE18V...
Caricabatterie consigliati		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) in funzione della batteria utilizzata

Nederlands

Voor het door u gekochte elektrische gereedschap gelden in afwijking van de informatie in de gebruiksaanwijzing de hieronder vermelde technische gegevens. Neem goed nota van de meegeleverde gebruiksaanwijzing.

GSS 18V-10		
Productnummer		3 601 JD0 2..
Gewicht volgens EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Aanbevolen accu's		GBA 18V... ProCORE18V...
Aanbevolen oplaadapparaten		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) afhankelijk van gebruikte accu

Dansk

I modsætning til oplysningerne i betjeningsvejledningen finder de nedenfor anførte tekniske data anvendelse for dit el-værktøj. Læs den medfølgende brugsanvisning.

GSS 18V-10		
Varenummer		3 601 JD0 2..
Vægt svarer til EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Anbefalede akkuer		GBA 18V... ProCORE18V...
anbefalede ladere		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) afhængigt af den anvendte akku

Svensk

För det elverktyg som du har köpt gäller till skillnad från uppgifterna i bruksanvisningen även nedanstående tekniska information. Beakta medföljande bruksanvisning.

GSS 18V-10		
Artikelnummer		3 601 JD0 2..
Vikt enligt EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Rekommenderade batterier		GBA 18V... ProCORE18V...
Rekommenderade laddare		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) Beroende på använt batteri

Norsk

For elektroverktøyet du har kjøpt gjelder de tekniske spesifikasjonene nedenfor til forskjell fra opplysningene i bruksanvisningen. Les den vedlagte bruksanvisningen.

GSS 18V-10		
Artikkelnummer		3 601 JD0 2..
Vekt i samsvar med EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Anbefalte batterier		GBA 18V... ProCORE18V...
Anbefalte ladere		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) Avhengig av batteriet

Suomi

Hankkimaasi sähkötyökäluä koskevat ällä annetut tekniset tiedot, jotka poikkeavat käyttöoppaassa olevista tiedoista. Noudata mukana toimitetun käyttöoppaan ohjeita.

GSS 18V-10		
Tuotenumero		3 601 JD0 2..

GSS 18V-10		
Paino EPTA-Procedure 01:2014 - ohjeiden mukaan	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Suosittelut akut		GBA 18V... ProCORE18V...
Suosittelut latauslaitteet		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) riippuen käytetystä akusta

Ελληνικά

Για το ηλεκτρικό εργαλείο που αγοράσατε, αποκλίνοντας από τα στοιχεία στις οδηγίες λειτουργίας, ισχύουν τα πιο κάτω αναφερόμενα τεχνικά στοιχεία. Προσέξτε παρακαλώ τις συνημμένες οδηγίες λειτουργίας.

GSS 18V-10		
Κωδικός αριθμός		3 601 JD0 2..
Βάρος κατά EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Συνιστούμενες μπαταρίες		GBA 18V... ProCORE18V...
Συνιστούμενοι φορτιστές		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) Ανάλογα με τη χρησιμοποιούμενη μπαταρία

Türkçe

Satın almış olduğunuz elektrikli el aleti için kullanma kılavuzundaki bilgilerden farklı olarak aşağıdaki teknik veriler de geçerlidir. Lütfen ekteki kullanma kılavuzuna uyun.

GSS 18V-10		
Malzeme numarası		3 601 JD0 2..
Ağırlığı EPTA-Procedure 01:2014 uyarınca	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Tavsiye edilen aküler		GBA 18V... ProCORE18V...
Tavsiye edilen şarj cihazları		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) Kullanılan aküye bağlıdır

Polski

W odniesieniu do nabytego przez Państwa elektronarzędzia, na zasadzie odstępstwa od danych zawartych w instrukcji obsługi, obowiązują podane poniżej dane techniczne. Należy przestrzegać załączonej instrukcji obsługi.

GSS 18V-10	
Numer katalogowy	3 601 JD0 2..
Waga zgodnie z EPTA-Procedure 01:2014	kg 1,4 - 2,4^{A)}
Zalecane akumulatory	GBA 18V... ProCORE18V...
Zalecane ładowarki	GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) w zależności od zastosowanego akumulatora

Čeština

Pro elektronářadí, které jste si zakoupili, platí odlišně od údajů v návodu k obsluze níže uvedené technické údaje. Řiďte se příloženým návodem k obsluze.

GSS 18V-10	
Číslo zboží	3 601 JD0 2..
Hmotnost podle EPTA-Procedure 01:2014	kg 1,4 - 2,4^{A)}
Doporučené akumulatory	GBA 18V... ProCORE18V...
Doporučené nabíječky	GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) V závislosti na použitém akumulátoru

Slovenčina

Pre elektrické náradie, ktoré ste si zakúpili, platia odlišne od údajov v návode na obsluhu technické údaje uvedené nižšie. Riad'te sa príloženým návodom na obsluhu.

GSS 18V-10	
Vecné číslo	3 601 JD0 2..
Hmotnosť podľa EPTA-Procedure 01:2014	kg 1,4 - 2,4^{A)}
Odporúčané akumulátory	GBA 18V... ProCORE18V...
Odporúčané nabíjačky	GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) v závislosti od použitého akumulátora

Magyar

Az Ön által megvásárolt elektromos kéziszerszámra a Kezelési Útmutatóban megadott adatoktól eltérően az alábbi műszaki adatok érvényesek. Kérjük tartsa be a mellékelt Kezelési útmutató utasításait.

GSS 18V-10	
Rendelési szám	3 601 JD0 2..
Súly az „EPTA-Procedure 01:2014” (2014/01 EPTA-eljárás) szerint	kg 1,4 - 2,4^{A)}
Javasolt akkumulátorok	GBA 18V... ProCORE18V...
Javasolt töltőkészülékek	GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) az alkalmazásra kerülő akkumulátortól függ

Русский

Для приобретенного Вами электроинструмента вразрез с данными, содержащимися в инструкции по эксплуатации, действуют указанные ниже технические параметры. Пожалуйста, примите во внимание прилагающееся руководство по эксплуатации.

GSS 18V-10	
Артикульный номер	3 601 JD0 2..
Масса согласно EPTA-Procedure 01:2014	кг 1,4 - 2,4^{A)}
Рекомендуемые аккумуляторы	GBA 18V... ProCORE18V...

GSS 18V-10

Рекомендуемые зарядные устройства		GAL 18... GAX 18... GAL 36...
-----------------------------------	--	-------------------------------------

A) в зависимости от используемой аккумуляторной батареи

Українська

Для електроінструмента, що Ви придбали, всупереч даним, що містяться в інструкції з експлуатації, чинні технічні параметри, зазначені нижче. Прийміть, будь ласка, до уваги інструкцію з експлуатації, що додається.

GSS 18V-10

Артикульний номер		3 601 JD0 2..
Вага відповідно до EPTA-Procedure 01:2014	кг	1,4 - 2,4^{A)}
Рекомендовані акумуляторні батареї		GBA 18V... ProCORE18V...
Рекомендовані зарядні пристрої		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) в залежності від використовуваної акумуляторної батареї

Қазақ

Сіз сатып алған электр құралына пайдалану бойынша нұсқаулықтағы мәліметтерден өзгеше болатын, төменде келтірілген техникалық деректер де қолданылады. Жиі қолданылатын пайдалану бойынша нұсқаулықты қараңыз.

GSS 18V-10

Өнім нөмірі		3 601 JD0 2..
Салмағы EPTA-Procedure 01:2014 құжатына сай	кг	1,4 - 2,4^{A)}
Ұсынылатын акумуляторлар		GBA 18V... ProCORE18V...
Ұсынылатын зарядтағыш құрылғылар		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) пайдаланған акумуляторға байланысты

Română

Pentru scula electrică achiziționată ține se aplică instrucțiuni diferite față de specificațiile din instrucțiunile de utilizare și datele tehnice de mai jos. Te rugăm să respecti instrucțiunile de utilizare atașate.

GSS 18V-10

Număr de identificare		3 601 JD0 2..
Greutate conform EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
acumulatori recomandați		GBA 18V... ProCORE18V...
încărcătoare recomandate		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) în funcție de acumulatorul folosit

Български

За закупения от Вас електроинструмент в различие от данните в ръководството за експлоатация важат посочените по-долу технически данни. Моля, обърнете внимание на приложеното ръководство за експлоатация.

GSS 18V-10

Каталожен номер		3 601 JD0 2..
Маса съгласно EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Препоръчителни акумуляторни батерии		GBA 18V... ProCORE18V...
препоръчителни зарядни устройства		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) в зависимост от използваната акумуляторна батерия

Македонски

За електричниот алат што го купивте важат долунаведените технички податоци, што се разликуваат од податоците од упатството за користење. Почитувајте го приложеното упатство за користење.

GSS 18V-10		
Број на дел/артикл		3 601 JD0 2..
Тежина согласно ЕРТА-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
препорачани акумулаторски батерии		GBA 18V... ProCORE18V...
препорачани полначи		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) во зависност од употребената батерија

Srpski

Za električni alat koji ste kupili важе dole navedeni tehnički podaci, koji se razlikuju od podataka navedenih u uputstvu za upotrebu. Pridržavajte se priloženog uputstva za upotrebu.

GSS 18V-10		
Број artikla		3 601 JD0 2..
Тежина према ЕРТА-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
препоручени акумулатори		GBA 18V... ProCORE18V...
препоручени пуњачи		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) zavisi od upotrebљene akumulatorske baterije

Slovenščina

Za vaše električno orodje velјajo, drugače od navedb v navodilih za uporabo, spodnji tehnični podatki. Upoštevajte priložena navodila za uporabo.

GSS 18V-10		
Številka izdelka		3 601 JD0 2..
Teža po EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Priporočene akumulatorske baterije		GBA 18V... ProCORE18V...
Priporočeni polnilniki		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) odvisno od uporabljene akumulatorske baterije

1 600 A01 RG4 | (1.4.19)

Hrvatski

Za vaš kupljeni električni alat odstupajući od podataka u uputama za uporabu vrijede dolje navedeni tehnički podaci. Pridržavajte se priloženih uputa za uporabu.

GSS 18V-10		
Kataloški broj		3 601 JD0 2..
Težina prema EPTA-Procedure 01:2014	kg	1,4 - 2,4^{A)}
Preporučene aku-baterije		GBA 18V... ProCORE18V...
Preporučeni punjači		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) ovisno o korištenoj aku-bateriji

Eesti

Teie ostetud elektritööriistale kehtivad erinevalt kasutusjuhendis toodud andmetest altoodud tehnilised andmed. Järgige kaasasolevat kasutusjuhendit.

GSS 18V-10		
Tootenumbr		3 601 JD0 2..
Kaal vastavalt EPTA-Procedure 01:2014-le	kg	1,4 - 2,4^{A)}
soovitavakud akud		GBA 18V... ProCORE18V...
soovitavakud laadimisseadmed		GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) sõltuvalt kasutatud akust

Latviešu

Atšķirībā no lietošanas pamācībā sniegtās informācijas, Jūsu iegādātajam elektroinstrumentam ir piemērojami zemāk norādītie tehniskie dati. Lūdzam ievērot izstrādājumam pievienotajā lietošanas pamācībā sniegtos norādījumus.

GSS 18V-10	
Izstrādājuma numurs	3 601 JD0 2..
Svars atbilstoši EPTA-Procedure 01:2014	kg 1,4 - 2,4^{A)}
Ieteicamie akumulatori	GBA 18V... ProCORE18V...
Ieteicamās uzlādes ierīces	GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) atkarībā no izmantojamā akumulatora

Lietuvių k.

Jūsų įsigytam elektriniam įrankiui, priešingai nei nurodyta naudojimo instrukcijoje, galioja žemiau pateikti techniniai duomenys. Prašome laikytis pridėtos naudojimo instrukcijos.

GSS 18V-10	
Gaminio numeris	3 601 JD0 2..
Svoris pagal „EPTA-Procedure 01:2014“	kg 1,4 - 2,4^{A)}
Rekomenduojami akumulatoriai	GBA 18V... ProCORE18V...
Rekomenduojami krovikliai	GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) priklausomai nuo naudojamo akumulatoriaus

한국어

구매한 전동공구에는 사용자 설명서에 제시된 내용과 달리 아래에 제시된 기술자료가 적용됩니다. 함께 공급된 사용자 설명서 내용을 확인하십시오.

GSS 18V-10	
제품 번호	3 601 JD0 2..
EPTA-Procedure 01:2014에 따른 중량	kg 1,4 - 2,4^{A)}
권장 배터리	GBA 18V... ProCORE18V...
권장하는 충전기	GAL 18... GAX 18... GAL 36...

A) 사용하는 배터리에 따라 상이

عربي

تسري البيانات الفنية المذكورة على عدتك الكهربائية التي اشتريتها أدناه بخلاف البيانات الواردة في دليل التشغيل. يرجى مراعاة دليل التشغيل المرفق.

GSS 18V-10	
3 601 JD0 2..	رقم الصنف
^{A)} 2,4 - 1,4	الوزن حسب EPTA-Procedure 01:2014 كج م
GBA 18V... ProCORE18V...	المراكم الموصى بها
GAL 18... GAX 18... GAL 36...	أجهزة الشحن الموصى بها

(A) حسب المركب المُستخدَم

فارسی

اطلاعات فنی زیر نیز که متفاوت از اطلاعات موجود در دفترچه راهنما است، برای ابزار برقی خریداری شده از طرف شما معتبر است. لطفاً به دفترچه راهنما ضمیمه دستگاه توجه کنید.

GSS 18V-10	
3 601 JD0 2..	شماره فنی
^{A)} 2,4 - 1,4	وزن مطابق استاندارد EPTA-Procedure 01:2014 کج
GBA 18V... ProCORE18V...	باتریهای مورد توصیه
GAL 18... GAX 18... GAL 36...	شارژرهای مورد توصیه

(A) بسته به نوع باتری کاربردی